

NAMES OF IMMIGRANTS.

[THIRD CHURCH TRAIN.]

CAPT. JOSEPH HORNE'S COMPANY.

Christian, Karren and Judgeborg Anderson; Marna, Owla and Peter Anderson; Peter Anderson; Anders, Cecilia, Jens, Bertia, Alexander and Paul Angerson; Anders Frederick, Cayza, Anders, Johannes, Carl, Gustave, Mary Stein, Matilda and Hannah Anderson; Soren, Charlotte and Reinault Alstrom; Marian, Anders and Simon Anderson; Morta Anderson; Gargen Maria Anders; Johan and Ergia Anderson; George, Elizabeth, Lori Jonah, Alfred and William Ainge; Sophia Anderson; Mads, Caroline and Maria Anderson; Johan Peter Anderson; Anna Ackninsberg; Hannah Anguson.

Magnus and Julian Bergstrom; George Burgon; William, Mary and William Brown; Sarah and Joseph Breeze; Sarah and Mary Anne Booth; William, Mary, Caroline and Elizabeth Baker; Catrina Broman; Peter Erik Bjorkman; Charlotte Brockman; Anna Backe; Israel and Emma Ball; Lucy Bell; Ben Bowen; John Brockelhurst; Christina Back; Johan, Harriett and Johan Bartholomew; Anna S Berg; Anne Bistrup; Cuysa E. and Gustave Bergenstrotter.

Jens and Doria Christofesen; Anna Christiansen; Jacob and Maria Cristensen; Johan Mary Cristofesen; Anne C. and Erika Cardel; Marie Cristensen; Koren Cristien; Mary Crowther; Magdalena Cristiansen; Eliza Oate; Anna Christiansen.

Irena Josephine Damm; Nels Daner; Amanda, Julia, John, Francis and Ida Dibble; Johana, Wilhelm and Joseph Doria; William, Sarah and Elizabeth Dyer; Elmet, Mary, Lorisa and John Dawson.

Anders Erickson; Potter, Johan and Jacob Eskelson; Ann Eastwood; Eric, Anna C., Eiof and Salmon Eriksen.

Julie M. Frank; Grundell, Anna Maria and Nels Fredericksen; Jens and Johan Fros.

Caroline Graan; Joseph B., Mary, Susan, Sarah and Agnes Griffin.

Maria S. Hansen; Nels, Hustra, Olorf, Justus and Johan Holmstedt; James and Mahala Higgins; Karen H ndrikse; Owla, Else, Else, Anna and Ellen Hansem; Lars, Moron and Owla Houlsen; Anne, Eliza and Rasmus Hansem; John and Joneta Hansen; Mary Harrison; Caroline Hernick; Hans and Grecia Herby; Thomas, Martha, Mary and George Henderson; Rasmus, Anne, Sophia, Josephus and Anna Hansen; Thomas, Christiana, Anna and Johannes Hansem; Maria, Christian, Ole, Jensinah, Frederick, and Bergetta Hansen; Frederick Henrick; Peter, Sophia, Hans and Christian Hapsem.

Gustave, Christina and Amanda Isaakson; Dority and Anie Iricson.

Anders, Carolina and Mari Jensen; Nels Johnson; Johan Christn., Anna, Caron, Maron and Hans Peter Johansen; Jacob and Cecil Jensen; John Jacob; Neils, Karen and Rasmus Jensen; Anne M. Jorgansen; Frederick and Joanna Maria Jensen; Karen Johanson; Benjamin, Emilia, Benjamin, Nels, Peter and Hannah Johnson; Jorgan, Liezo, Jorgan, Nels and Anders Jorgansen; Sophia Jencie; Dorothy and Hannah Jost; August, Caroline and Ada Johansen; John Christian Johnson; Owla S. Jonberg; Annie Johansen; Marion Jensen; Frederic, Elizabeth and Peter J. Jacobsen; Jensinah Jensen; Anne K., Joren and Annie C. Jorgansen; Samuel Judd; Jeremiah, Mary, Jacob, Elizabeth and Heber Jones; Charles R. and Eliza Jones; Nels, Kerstein and Anne Maria Jensen; Elizabeth, Hyrum and Henry Jones; Frederic C., Carolina and Hulda Jorgansen; Anetta Johnson; Thos. Christian, Maren and Anna Maria Jensen.

Maria Kelton; James, Joseph and Ann Kirk.

Mary, John, Mariana, Ellen Jane and Matilda Livesey; Christian, Anna Sophia and Christina Larson; Nels Lindall; Nelly, Peter, Annie, Annie Margretta, Maren, Nels, Christian, Anna Maria and Mira Hurup Larson; J. nas, Maria and Johannes Linberg; Olif and Emma Larson; Magnus, Maren, Leni, Annie, Sohia and Frederic Larson; Jens, Karen, Matti, Hans, Neils, Anne and Karen Larson; Hans, Johanna and Karen Larsen; Thomas and John Labram; Sarah C. and Medi Lyder-son; Anger M., Jens C., Bergetta, Soren and Karen Larsen; Jens, Jens C., Soren and Karen Larsen.

Carl Frederick, Hans, Peter, Jens and Kiersten Martinsen; John Mills; Elizabeth, Mary, John, James and Ann Eliza M rdsen; Matilda Mantle; Ann Mansen; Johan F. and Maren S. Mack; Johan Mary Michelson; Hans Christn. and Mary Madsen; Elizabeth Mapp; Christian, Anna, Jacob, Sophia, Bene, Carl and Maria E. Meyer; Niels, Karen and Anger Mortesen; Catrina and Eliza Mortinsen; Carl Frederic Meyer.

Peter, Kerstina, Neils, Frederick, Anne, Ann, Hannah, Albertina, Christian, Ingra, Caru, Peter, Hannah, Joanna, Inga, Nels, Johan and Jens Nielsen; Flotina Nickoline; Henrie, Hans, Ole, Ake, Maria, Sissy, Lars Peter, Anders, Anders, Anne Lira, Swartz, Annie and Annie Nielsen; Jens Nielsen; Aaron, Mary and William Nelson; Anders Nielsen.

Thomas, Mary, Lucy and Annie Oakey; Charlotte Ortergin; Sarah, Emma and Elizabeth Owen; Loua Oisen; James, Alfred, Sarah and Hyrum Oakey; Karen Okey.

William Pearsell; Zinah Paulson; Sophia Peterson; Hans, Margretta and Christian Peterson; William and Priseilla Payne; Nels, Louisa and Sophia Peterson; Jens and Maren Paulsen; Ingra, Anders, Na'ali, Avida, Flora, Doria Christiana, Montina, Christian, Jens, Maria, Karen, Hans F., Julia M., Annie, Julia, Ole, Annie, Peter, Neils, Johan, Chris-

tian, Meta and Doria Peterson; Peter, Maria, Annie and Annie Mareda Paulsen; Isabella and Annie Proctor; Ann Presley; Anders Christian, Ann D., Karen, Ann Katrina and Jensina N. Peterson; Hans Paulsen.

Christian and Anne Rasmussen; William and Mary Rowell; Emma and Ann Rogers; Soren, Anne, Meti Susan, Emma and Larsini Rasmussen; Ingra, Anders and Johana Rosenquist; Lovisa Rosengreen; Caroline Ramstrom; Carl and Marie Rosgard; Charles, Caroline, Edward and George Raybold; William and Dominicus Roberts; John, Ann, Joseph and Daniel Rogerson; Angeline and Christian Rasmussen; Mary, George, Samuel and Elizabeth Rowland; Mary Rutherford; Harsina and Acarte Rasmussen.

Anna Bergitta Stick; Bergitta, Annetta and William Swenson; Soren, Hustra, Simon and Joanna Simonson; Ingra Sanberg; Abel Stevenson; Carl and Sophia Samuelson; Elias and Maria Swenson; Christian, Christina and Joan Skunk; Gustavo Swenson; John, Mary, Elizabeth, George, Fanny, Brigham, Willard, Jesse and Lydia Stevenson; Maria Swenson; Frederick Schalin; William, Sarah and Mary Singleton; Mary Stainforth; Mary Strant; Herbert Stanton; Henry Soar; William, Sarah Ann, Benjamin, Alfred, Ann, Ellen and Sarah Stryers; Anna Kerstien and C-lvelholme Scouts; Maria Stanfield; Anders G., Anna and Carl Johan Stanberg; Annie, Wilhelmina, Laura, Sophia and Maria Stromberg; Ann Sclaverson; Canute, Medi, Anna, Hannah, Jens and Elenri S. Swenson.

Elna and Ingra Trausson; Maren K. Teoson; Frederick and Matilda Tyberg; Philip, Mary and Sarah Ann Thomas; Engri and Swenborg Thygysen.

Julia Werholm; John J., Elizabeth, Lavina and John Thomas Wallace; William and Sarah Wilson; Wm., Joseph, Rachel, Sarah, Martha and Alfred Woodhead.

[FOURTH CHURCH TRAIN.]

ANSEL P. HARMAN'S COMPANY.

Christian, Carn, Saron and Mary Ann Anderson; Thomas C. Anderson; Agnes and Elizabeth Aird; Jane and Jane Adamson; Wm. and Emma Ajax; Jane Allen.

Alice Bowdigg; John and Martha Bowbear; Wilburn, George, Jessie, Eshelwin, and Theresa Brown; Charles Balden; Catharine Ball; Stephen Jensen, Inga, Jacob, Peter, Christian, Stephen and Theodore Beck; Cristina and Lemima Bertleson; Aaron Bradley; William Bickly; George, Elza, Benjamin, Mary, Robert, Margaret and Invista Beck; John, Eliza, Robert and William Boroman; Henry A, Mary and Emma Baker; John, Sarah, Steven, Mary and James Bartonshov; William Berrell; George and Susan Bunn.

Robert, Ann and Jane Carter; David, Jane and William Carter; Wortley and Francis Clark; W., Eliza and Ann Crab; Bergeta Christensen; Anne C., Carn M. and Andrias Christiansen; Mas, Anna, Caroline and Johanna Christiansen; George Clarke; Reuben, Ann, Hannah and Thomas Coles.

Mary Dale; Phebe and John Davies; Robert, Mary and William Dakin; George, Patience, Alice and Sophia Davez; Charles, Eliza, John and Lelina Drabbel; Robert, Charlotte, Robert, Alfred, Charles, William and Sarah Donizie.

Clemer and Sarah Everson; John, Elizabeth, Mary, Jane and John Evans; Charles, Susan, Richard, Emma, Joseph, Hyrum, John and James Edwards; Mary Eccleston; Emma, Ann, James, Jane and Minnie Evans.

Niels Peterson, Johana, Anna C., Anna M. and Christina Flakier; Anders S. and Else Mary Frost; Henry, Helena, Peter and Helena Flam; John and Jessie Freckleton; George Foiken.

Richard, Emma and Franklin Green; James Gough; Eliza Gritten; Louisa Goody; Th mas and Harriet Goodman; George Gull; Richard, Mary, Elizabeth, George, John, Richard and Rebecca Graham.

James, Sarah, James, Peter, Hyrum, Charlotte and Emily How; Jas., May, Margaret and Sarah Harman; Sarah Humphrey; William, Robert, Jane, Margaret, Anna and James Henderson; Richard, Mary Ann and Lorenzo Holton; Mary Haekinon; David, Eliza, David, Agnes, Moses, Rosy and Abraham Higgs; James, Emeline, Joseph, Emeline, William, Helen, Mary and Edwin Harrison; Ellen Harper; Nels, Hannah, Eni and Tega Holst; Wm and Jane Holt; Elen Hallet; Hannah F. and Jane Ham.

Elizabeth and Louisa Hlsden; William, William and Alex. Is-dd.

Metz M. Johnson; Nels, Christina, Maria, Johan, Louis, Christian and Simon Peter Johannsen; Lars C. and Maron Jorensen; Margaret Jenki's; Ellen Jones; Henry, Louisa, Anne, Edwin and Selina Jones; James, Jane, Susannah and Caleb Jarvis; Daniel, Jane and Catharine Jones.

Lectus Kjar; Chas and H nnah Kenspiter; Alex., Jane, George and David Kingborn.

Jane, Jane, Eliza and Harriett Leclarg; Mary Lugg; Eliza Limm, Thomas and Sarah Lee; Andus, Maron, Jensinah and Lanritze Larsen; Thomas and An reas Larsen; Caleb, Catharine, Mary and Elijah Lacer.

John McFee; Caroline Myers; Henry and Esther Marriot; Maria, John, Alfred and Sarah Monder; Robert, Catharine and Robert McNought; Angus McMeilen; Joseph, Sarah, Tharen, Ann, Ann, Mary and Martha Mitchell; Fanny and Willi Moss; Hans C. Mad-son; Thomas, Hester, Maria, Joseph, Hester, John and John Carns Maby; Ezra, Sophia, Emma, Albert and Esther Mar.in; Sarah P., Sarah and Thomas Meriil.

Jens, Mary and Christina Nielsen; Lavina and Nels Nielson; Jens and Meta Nielsen; Carn Nelson; M.ria Nielson; James and

Mary Nash; Amanda Norton; Mary Nielson; Mary Noice.

Ellen Pincock; Thomas, Julia, Charlotte and George Potts; Christian P. and Anna M. Peterson; Jens, Maron, Matti, Annie and Christian Peterson; William, Martha, John, Mary J., Edward, William and Martha Priest; Henry, Sarah and Ellen Pollock; John Pitt.

Harriet Quinlan; George and Anna Quin. John, Ellen, Elizabeth, Catharine, James, Francis, Adam, Helen, Janette, Joseph and David Russell; Heber B., Ann, Henry, Peter, Emma, Anne and Maria Rollings; Victoria Rogers; Frederick and Esther Rice; Ann Reaves.

Samuel Stuart; William, Mary, Mary Ann and Hannah Smyth; Samuel, Mary, John and George Stathem; John and Mary Smyth; Susan Simmons; Selina Stevens; Jane Seymour; Emma Spence; William and Mercy Spiring; Mary and Eliza Sutherland; Eliza Sims; Charles and Eliza Socum; Soren, Inget Maria, Soren Christian and Johannes Sorensen; Jacob, Emily and Roxard, Silva, Margaretta, John, Charles and Frank Slocum; Noah, Mary, Cornelia, Alice, Charles and Ella Smyth; Elizabeth and Mary Stevens; Margaret and Margaret Stuart; Henry, Matilda, William, Matilda, George and Ann Smyth.

Joseph, Eliza, Henry and Anna Tucker; Richard, Francis and Hugh Timmin; David, Martha, David, Mary, Ann, Elizabeth and Philipp Tood.

Benjamin Vickery; James H., Emilne, James and John Vanatta; John Vanhorn.

George, Dinah, James, Mary, Nephi, Elizabeth and Emma Williams; Maria Wallace; Henry Wallace; Robert Wheoble; David Wilborn; Harriett and Hannah Williams; Maria and Elizabeth Williams; James Whitlock; William Wakeman; Caroline and Henry Winter.

[SIXTH CHURCH TRAIN.]

CAPT. HORTON D HEIGHT'S COMPANY.

William Allen; Elizabeth, Elizabeth, Christian, Alexander and Andrew Archibald; Mary Abraham.

Robert and Eliza Benham; Margaret and Sarah Barker; Robert, Ann, Henry, Robert and Francis Alice Brown; James and Nephi Brucker; John and Emma Bestwick; Mary Buckley; Mary Bonsey; Thomas Barrett; Wm., Nancy, Ephraim, Elizabeth, Martha, Abraham and Margaret Burton; John, Ann, Geo., Andrew and Jane Birt; Sarah and Elizabeth Barrett; James, Mary, Robert, Ellen, James, John, Elizabeth, Mary and Christina Birt; Mark Buzard; William Bartlett; Harriett Batchelor; William and John Bates; George, Encora, John, Thomas, Mathew, Hannah, Sarah and George Batly; John, Eliza, Robert and William Bowman.

Mary Jane C eking; George, Anne, Ellen and Emma Cowper; Ann and Anna Clegg; James, Eliza, Mary, William, James, John, Thomas and Elizabeth Chirus; Edward and John Cole; Mary A. Clarke; Thomas Cornwall; Mary A. Coffell; Elizabeth Careless; William, Amelia, John, William, Annie, Orson, Eliza, Heber, Sarah and Catherine Cooper; James, Mary and William Chislett; George, Mary, James and Alice Criddle; William and Mary Chogg; Alfred Colmer; Mary Carlisle; Mary Cottam; Sarah Crook; Sarah A. Criddle.

Mary and Susan Duncan; Henry and Thos. Duce; Joseph Davies; Mary Ann Duce; Edgar Debenham; Hannah Draper; George, Sarah, Alice, George, Joseph, Cecilia and Edward D-ward; James, Esther, Edmund and Barbara Dugden.

Samuel, Sarah Ann, Ephraim and Lucy Evans; Solomon, Jane, Albert and Eliza Edwards; Joseph and Sarah Eldredge.

Elizabeth, Sarah and John Furness. William, Elizabeth, Isaac, Thomas, Elizabeth, George and H nnah Gill; William and Nathaniel Goodman; Eliza Gorde; William, Ann and Harriett Green; Joseph, Jane, Joseph, Sarah and Clara Green; Daniel, Catharine, Ann, Mary and Francis Griffiths; Mary Gregory; Richard, Mary, Rebecca, Joseph, Maria and Louisa Green; Edward, Phebe, Elizabeth and Mary Godhard.

Confot, Maria and William Holder; Daniel, Ann, Anna Maria, Charles, Ephraim, Eleoner, Lydia and Rachel Hall; William, Evan and Mary Harris; James Hill; William Hobbs; Ann and John Harrison; William Hinds; Sarah Hobbs; Charles and Sarah F. Heath; Susan and George Halls; Joseph, Charlotte and Joseph Hensen; John, Susannah, Michael, Elisha, John and Susannah Hatheway.

John, Mary, Margare', John, Hyrum, Ellen and William Jones; Morgan Jenkins; John, Susan, Mary, Susannah, Margaret and William J. lly; Henry, Louise, Annie, Edwin and Selina Jones; Eliza Judd; Elizabeth, William and Mary Jones; John, Maria, Eleonor, Samuel and Orson Jones; Janette Jones.

Ann King; John H., Anna, Sarah, William and Robert Kinder; John H., Mary and John Kelson; Charles, Ann, Ruth, J seph and Eliza Kendham; William, Elizabeth, Eliza, Jane, Samuel, James, Sarah, Heber, Walter, Arthur, Daniel and Alice Kemp; James, Elza, Maria and Eliza King.

Eliza Limm; Benjamin, Mary and Margaret Loyd; William Loyd; Roset e Livermore; Thomas, Caroline, Thomas and Selina Lury; Alice and Morgan Luke; Agnes, Agnes and Margaret Laure; Evan Llewellyn; William Legge.

Margaret Motber; Mary Mopps; Henry and Rachel Mon ell; Sarah Monsell; Angus McMellen; Ann Martin; Joseph, Jane and Lucy Mullinder; Sarah, Harriett and Clara Marsden; Edward, Susannah, Sarah, Alice and Anne Maw; Abraham, Elize, Robert and Jane Maw.

Alexander and Agnes Noble; Jonathan, Mary Ann and Lorenzo Needham; William, Emma and Fredrick Nichols; Albert and Emily Needall.

William D. Owen; Jonas, Harrit, John and Elizabeth Oldworth.

Wilburn Place; Judy Perin; Edward, Matilda, Isabella, Lorenzo, Agnes, Walter, Arlinda and Eli Price; Edward, Elizabeth, Sarah, William and Elizabeth Pure; Esther Pierce; Fanny Penn; William Probut; George Pope; William and Sophia Potter; Joseph and Elizabeth Perry; Jane, Sarah, Caroline, Jane, William, Cyrus, George and Morgan Pestwick.

Wilburn Quarman.

Elizabeth, Rees and Thomas Richard; John Rees; Edwin and Ann Rollings; Harriett Ranliff; Mary Richards; James, Mary, Susannah, Elizabeth, Sarah, James and Sarah A. Robinson; Eliza, Thomas W. Ruth and Dorothy Reed; Hannah and Andrw Rutledge; Jane, Margaret and Eli Rogers; Ann, Ann and Thomas Roberts; Robert Robinson.

Robert, Mary and George Stuart; B njamin, Joseph and Providence Symons; Albert Shirley; Jessie Stirling; Mary Smith; James, Lewis and Sarah Spences; M ry and William Simons; Betty, William, Joon, Walter, Elijah and Ansofia Schofield; Charles and Eliza Slocam; Mary and Livina Sperr; Emma Salmon; William, Ann and John Seddall; John, Caroline, Lorenzo, Heber, Mary, Ann and Emma Sykes; George G. Johanna, Sarah, Ann and Margaret Smyth; Francis, Dorothy, Ann and Elizabeth Sharp.

Joseph Trenchard; John, Margaret, John and Mary Thompson; Mary Taylor; William, Elizabeth, Thomas, Amelia, Ephraim, Joseph, Jane, Ann and Emma Thorpe; Cawler Triplet; William, Elizabeth, John and William Thomas; Eliza, Daniel, Alexander and George Tubb; Charles and Morgan Tester; William and Elizabeth Trotter.

Mary Ann, Amos, Levi and Mercy Virgin.

Jones, Mary Ann and Eliza Welland; Isabella Wells; Jane Warmby; Elizabeth William; Jane Wilcox; Caroline and Anne West; Elizabeth Walker; William, Hannah, Mary, Dorothy and Robert Watson; Ann Webb; John, Margaret, James, Betsey and Mary Watt; John, Margaret, Jane, Rachel and Mary Webber; Sarah White; Francis and Dorcus Waugh.

Mary Yeast; Hannah Yates.

[CHURCH FREIGHT TRAIN.]

CAPT. W. H. DAME.

Sarah Allen.

William, Jane, John and Daniel Baylis; Joshua Bennett; William Boardman; John Beard; Joseph Bardley; Charles Bradfield.

Thomas Clarke; Ruth Chandler.

Francis Day; Isaac Dyson; Orson and Edgar D. Iymple.

Solomon Edwards.

Margaret Farley; Joseph, Cynthia, Sebra, Jane, Joseph, Sarah, Henry and Mary Follett.

George, Mary, Sarah and George Greenwood; George Giles; Harriett Green.

John, Susan, Ann, Alfred, Mary Ann, Charlotte and Martha Hawkes; Henry, Elizabeth and Leah Heeriod; William Harris; William Hill.

Charles and William John; Richard Jessup; Henry, Charlotte and Elizabeth Johnson; Morgan Jones.

John and Sarah Knowles.

William Lyons.

Ellen, Peter and Mary Melling; Joseph, Jane, Thomas, Mary, Emma and Margaret Morgan; Hardett Moyers; Hardett and Louisa Morris; Isaac McDougall.

W. D. Owen.

James and Louisa Phillips; William Probert; Mary Puffeord.

William Rossister.

John Spain; Henry A. Smith; George Sargent; Mark, Ann and Joseph Surrage; Alexander Stoker; George Smith; James, Charlotte, Mary Jane, Elizabeth and Kate Saunders.

Stephen Thompson; George, Elizabeth, Mary Ann and John Taylor.

Levi Wood; Martin, Barbara, George, Elizabeth, William, Ann and John Wardell.

James and Alice Wood; Susan Walpoll.

Swiss Emigrants.

Frederick, Barbara, Caroline and Heinrich Bergen; Susanna and Julius Bindschedler.

Elizabeth Galli; Friedrich and Carolina Gass; Jacob and Barbara Ganzmarm.

Johannes, Isabella, Pauline, Lisette, Gottfried and Johannes Hafen; Johannes, Catharine and Antoine Heyrend.

Nicholas, Maria and Louise Jacob.

Elizabeth Kunz.

Jacob Looser; Jean Linnard; Johannes Ledermann.

Elizabeth, Joseph, Anna and Joseph Meier.

Susannah Ness i; Jacob, Regula, Sigmund, Esther, Johannes, Hardman and Jacob Neeser; Ludwiz Nerpch; Rudolph, Anna Maria, Caroline, Robert, Maria Magdalene, Edward, Rudolph and Emilie Neeser.

Johannes and Ferdinand Oberhansli.

Maria Ratz; Johannes Ruf.

Jacob, Catharine, Joachim and Susanna Steheli.

Friedrich and Fridericke Woessner.

PRETTY WOMEN.—Of all other views a man may, in time, grow tired; but in the countenance of woman there is a variety which sets weariness at defiance. "The divine right of beauty," says Junius, "is the only divine right a man can acknowledge, and a pretty woman the only tyrant he is not authorized to resist."